

384787-2026 - Nadmetanje

Norveška – Usluge u području otpadnih voda – R02003 - Suction and flushing services Harstad and the surrounding area.

OJ S 106/2026 04/06/2026

Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim

Usluge

1. Kupac

1.1. Kupac

Službeno ime: Forsvarsbygg

E-pošta: kristin.svendsen@forsvarsbygg.no

Pravni oblik kupca: Ugovaratelj u području obrane

Djelatnost javnog naručitelja: Obrana

2. Postupak

2.1. Postupak

Naslov: R02003 - Suction and flushing services Harstad and the surrounding area.

Opis: This agreement shall cover the need for services regarding emptying, control and cleaning of sand traps and septic tanks, oil and fat separators (oil and grease separators probably only the first year of the agreement period), steaming ice plugs, as well as turn-out assignments for high pressure flushing of blocked pipes, filming pipes or similar. The service shall also include the disposal of suction materials for a legal reception, i.e. unwatered septic sludge, vegetable by-products and sludge from grease traps, sand trap sludge etc. the expected value over the course of 5 years: NOK 15,400,000 excluding VAT. The maximum value over the course of 5 years: NOK 21,600,000 excluding VAT. The contract shall replace the current framework agreement, which is about to expire at value.

Identifikacijska oznaka postupka: 9ffcebe2-a833-4301-8161-67550011df18

Interna identifikacijska oznaka: 2026/1398

Vrsta postupka: Otvoren

Postupak je ubrzan: ne

Glavna obilježja postupka: This currently applies to the following locations:

LokasjonKommuneSørliHarstadTrondenesHarstadHarstad garrison area/Harstad

sydHarstadEvenes air station/ OsmarkaEvenesSkoddebergEvenesRamsund, incl.

RamnesTjeldsundBjerkvik/ElvegårdsmoenNarvikEventuelle questions in accordance with NS 8401. The tender contest will not be answered in the period 5/6-15/6 2026 due to holidays.

2.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 90400000 Usluge u području otpadnih voda

Dodatna klasifikacija (cpv): 90450000 Usluge čišćenja septičkih spremnika, 90460000 Usluge pražnjenja septičkih jama i septičkih spremnika, 90900000 Usluge čišćenja i sanitacije, 90912000 Usluge čišćenja cjevastih konstrukcija izbacivanjem mlaza, 90913000 Usluge čišćenja spremnika i rezervoara

2.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Nordland/Nordlândia (NO071)

Zemlja: Norveška

2.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Zemlja: Norveška

2.1.3. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 21 600 000,00 NOK

2.1.4. Opće informacije

Pravna osnova:

Direktiva 2014/24/EU

Anskaffelsesforskriften - Procurement Regulations

2.1.6. Razlozi za isključenje

Izvori razloga za isključenje: Obavijest

Korupcija: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Prijevara: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Pranje novca ili financiranje terorizma: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Sudjelovanje u zločinačkoj organizaciji: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42)

Kaznena djela terorizma ili kaznena djela povezana s terorističkim aktivnostima: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such

bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Dječji rad i drugi oblici trgovanja ljudima: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Kršenje obveza u području prava o okolišu: Is the tenderer aware of breaches of environmental provisions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Kršenje obveza u području radnog prava: Is the tenderer aware of breaches of provisions on working conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Kršenje obveza u području socijalnog prava: Is the tenderer aware of breaches of provisions on social conditions as stated in national law, the relevant notice or procurement documents or Article 18 (2) of Directive 2014/24/EU.

Sporazumi s drugim gospodarskim subjektima u cilju narušavanja tržišnog natjecanja: Has the tenderer entered into agreement(s) with other tenderers with the intention of turning the competition?

Teški poslovni prekršaj: Has the tenderer committed serious errors in professional practice? If relevant, see the definitions in national law, the relevant notice or procurement documents.

Lažno prikazivanje, prikrivanje informacija, nemogućnost podnošenja traženih dokumenata ili prikupljanje povjerljivih informacija o ovom postupku: Have the tenderer:a) given grossly incorrect information when notifying the information required to verify that there is no basis for rejection, or of the qualification requirements being met,b) failed to provide such information,c) subject to immediately submitting the supporting documents requested by the Contracting Authority, ord) improperly affecting the Contracting Authority's decision process to acquire confidential information that could give this an unlawful advantage in connection with competition, or negligently has given misleading information that can have a significant influence on decisions on rejection, selection or award?

Sukob interesa koji proizlazi iz sudjelovanja u postupku javne nabave: Are tenderers aware of a conflict of interest as stated in national law, the relevant notice or procurement documents?

Izravno ili neizravno sudjelovanje u pripremi ovog postupka javne nabave: Has the tenderer or an entity associated with the supplier advised the contracting authority or in another way been involved in the planning of the competition?

Prijevreteni raskid, naknada štete ili druge usporedive sankcije: Has the tenderer committed significant breaches of contract in connection with the fulfilment of a previous public contract, a previous contract with a public contracting authority or a previous concession contract, where the breach has led to the cancellation of the contract, compensation or other similar sanctions?

Kršenje obveza utvrđenih na temelju isključivo nacionalnih osnova za isključenje: The contracting authority shall state that in Norway there are national rejection reasons. These

shall be described in the procurement documents. Tenderers must respond to whether they are in one or more of the situations described in the national rejection reasons. Will the purely national rejection reasons, as stated in the relevant notice or in the procurement documents, apply?

Kršenje obveze plaćanja doprinosa za socijalno osiguranje: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Kršenje obveze plaćanja poreza: Has the tenderer not fulfilled his tax and duty obligations in the country in which he is established, and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

Suspendirane poslovne aktivnosti: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Stečaj: Is the tenderer in a bankruptcy situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Nagodba s vjerovnicima: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Nesolventnost: Is the tenderer in an insolvency situation? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Imovinom subjekta upravlja stečajni upravitelj: Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

Situacije istovrsne stečaju prema nacionalnim zakonima: Is the supplier in a situation where he has been forced debt arrangement? Specify why, under the mentioned circumstances, one is able to carry out the contract, considering the current national provisions and measures for continuing the business activities? It is not necessary to provide this information if rejection of tenderers made mandatory in accordance with the current national law without the possibility for exceptions.

5. Grupa

5.1. Grupa: LOT-0000

Naslov: R02003 - Suction and flushing services Harstad and the surrounding area.

Opis: This agreement shall cover the need for services regarding emptying, control and cleaning of sand traps and septic tanks, oil and fat separators (oil and grease separators probably only the first year of the agreement period), steaming ice plugs, as well as turn-out assignments for high pressure flushing of blocked pipes, filming pipes or similar. The service

shall also include the disposal of suction materials for a legal reception, i.e. unwatered septic sludge, vegetable by-products and sludge from grease traps, sand trap sludge etc. the expected value over the course of 5 years: NOK 15,400,000 excluding VAT. The maximum value over the course of 5 years: NOK 21,600,000 excluding VAT. The contract shall replace the current framework agreement, which is about to expire at value.

Interna identifikacijska oznaka: 2026/1398

5.1.1. Svrha

Priroda ugovora: Usluge

Glavna klasifikacija (cpv): 90400000 Usluge u području otpadnih voda

Dodatna klasifikacija (cpv): 90450000 Usluge čišćenja septičkih spremnika, 90460000 Usluge pražnjenja septičkih jama i septičkih spremnika, 90900000 Usluge čišćenja i sanitacije, 90912000 Usluge čišćenja cjevastih konstrukcija izbacivanjem mlaza, 90913000 Usluge čišćenja spremnika i rezervoara

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Nordland/Nordlândia (NO071)

Zemlja: Norveška

5.1.2. Mjesto izvršenja

Zemlja – podregija (NUTS): Troms/Romsa/Tromssa (NO072)

Zemlja: Norveška

5.1.3. Očekivano trajanje

Trajanje: 24 Mjeseci

5.1.5. Vrijednost

Procijenjena vrijednost bez PDV-a: 21 600 000,00 NOK

5.1.6. Opće informacije

Rezervirano sudjelovanje:

Sudjelovanje nije rezervirano.

Projekt javne nabave ne financira se sredstvima EU-a

Javna nabava obuhvaćena je Sporazumom o javnoj nabavi (GPA): da

5.1.9. Kriteriji za odabir

Izvori kriterija odabira: Obavijest

Kriterij: Upis u trgovački registar

Opis kriterija odabira: Tenderers are registered in a company register or a trade register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014 /24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

Kriterij: Financijski omjer

Opis kriterija odabira: For financial key figures stated in the notice or in the procurement documents, the tenderer declares that the actual value(s) of the requested key figures are as follows: Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers shall have good finances which means that the tenderer shall be credit worthy. Documentation requirement: Credit rating of the tenderer, not older than six months calculated from the deadline for receipt of tenders. The result of the credit rating must be given as a graded value (letters or numbers) on a defined scale. The credit rating shall include an assessment of the tenderer's payment history/reliability. NB! If the tenderer, in order to comply with the

requirement, presents guarantees from other companies (e.g. the parent company), an equivalent credit rating must be submitted for that company. Furthermore, a legally binding confirmation must be enclosed from this company stating that they have joint and several liability under the contract. Recently established companies that cannot present a relevant credit rating can enclose alternative documentation that states, among other things, accounts /balance, key figures, payment history and payment remarks.

Kriterij: Reference na određene usluge

Opis kriterija odabira: Only for services: In the reference period, the tenderer has carried out the following important goods deliveries of the requested type, or the following important services of the requested type. The contracting authority can require up to three years experience and allow experience from the previous three years to be taken into consideration. Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers (as a company) shall have relevant experience and competence within deliveries of an equivalent nature included in this contract. Documentation requirement: Overview of the three (3) most important deliveries within suction and flushing services that the tenderer has carried out in the last five years, together with information on the contract's value, date of execution, as well as the name and contact information of the recipient of the services. The Norwegian Defence Estates Agency reserves the right to contact the listed reference persons in order to confirm the assignment.

Kriterij: Broj menadžerskog osoblja

Opis kriterija odabira: The tenderer's number of employees in the management during the last three years was as follows: Minimum qualification requirements

Kriterij: Prosječna godišnja radna snaga

Opis kriterija odabira: The tenderer's average annual workforce in the last three years has been as follows: Minimum qualification requirements

Kriterij: Omjer podugovaranja

Opis kriterija odabira: The tenderer is considering to outsource the following part (as a percentage) of the contract to sub-suppliers. Note that if the tenderer has decided to outsource a part of the contract to sub-suppliers and will use the sub-suppliers' capacity to carry out this part, a special ESPD will be supplemented for such sub-suppliers, see part II, section C, above. Minimum qualification requirements

Kriterij: Certifikati neovisnih tijela o standardima osiguranja kvalitete

Opis kriterija odabira: Can tenderers submit certificates issued by independent bodies that document that the tenderer fulfils the stated quality assurance standards, including universal design requirements? Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers shall have satisfactory management systems within quality that cover the activities included in the agreement. Documentation requirement: A copy of the certificate issued by an independent body confirms that the tenderer fulfils the quality assurance standard NS-EN ISO 9001:2015 or equivalent. If a tenderer is not certified, documentation shall be given that he has a good and well-functioning quality assurance system.

Kriterij: Certifikati neovisnih tijela o sustavima ili standardima za upravljanje okolišem

Opis kriterija odabira: Is the tenderer able to submit certificates issued by independent bodies as documentation that the tenderer fulfils the stated environmental management systems or standards? Minimum qualification requirements Qualification requirement: Tenderers shall have satisfactory management systems within quality that cover the activities included in the

agreement. Documentation requirement: Tenderers shall enclose valid certificates from third party verified systems, for example; • Eco-lighthouse programme • ISO 14001 • EMAS. Other equivalent environmental management systems can also be accepted, but then after these have been assessed concretely based on the submitted documentation.

5.1.11. Dokumentacija o nabavi

Jezici na kojima je dokumentacija o nabavi službeno dostupna: norveški

Rok za podnošenje zahtjeva za dodatne informacije: 16/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) zapadnoeuropsko vrijeme, GMT

Adresa dokumentacije o nabavi: <https://permalink.mercell.com/284996982.aspx>

5.1.12. Uvjeti nabave

Uvjeti podnošenja:

Elektroničko podnošenje: Obvezno

Adresa za podnošenje: <https://permalink.mercell.com/284996982.aspx>

Jezici na kojima se mogu podnijeti ponude ili zahtjevi za sudjelovanje: norveški

Elektronički katalog: Nije dopušteno

Potreban je napredan ili kvalificirani elektronički potpis ili pečat (kako je definirano u Uredbi (EU) br. 910/2014)

Varijante: Nije dopušteno

Rok za zaprimanje ponuda: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) zapadnoeuropsko vrijeme, GMT

Razdoblje tijekom kojeg ponuda mora ostati valjana: 3 Mjeseci

Informacije o javnom otvaranju:

Datum otvaranja: 24/07/2026 10:00:00 (UTC+00:00) zapadnoeuropsko vrijeme, GMT

Uvjeti ugovora:

Ugovor se mora izvršiti u okviru programa zaštićenih radnih mjesta: Ne

Elektroničko izdavanje računa: Obvezno

Naručivanje će biti elektroničko: da

Plaćanje će biti elektroničko: da

5.1.15. Tehnike

Okvirni sporazum:

Okvirni sporazum bez ponovne provedbe nadmetanja

Maksimalan broj sudionika: 10

Informacije o dinamičkom sustavu nabave:

Nema dinamičkog sustava nabave

5.1.16. Dodatne informacije, posredovanje i pravna zaštita (preispitivanje)

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu): Oslo tingrett

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite): Forsvarsbygg

8. Organizacije

8.1. ORG-0001

Službeno ime: Forsvarsbygg

Registracijski broj: 975950662

Poštanska adresa: Grev Wedels plass 5

Grad: OSLO

Poštanski broj: 0151

Zemlja – podregija (NUTS): Oslo (NO081)
Zemlja: Norveška
Kontaktna točka: Kristin Svendsen
E-pošta: kristin.svendsen@forsvarsbygg.no
Tel.: +47 46870400
Internet: <http://www.forsvarsbygg.no>

Uloge ove organizacije:

Kupac

Organizacija koja pruža više informacija o postupcima preispitivanja (pravne zaštite)

8.1. ORG-0002

Službeno ime: Oslo tingrett
Registracijski broj: 926725939
Poštanska adresa: Postboks 2106 Vik
Grad: OSLO
Poštanski broj: 0130
Zemlja – podregija (NUTS): Oslo (NO081)
Zemlja: Norveška

Uloge ove organizacije:

Organizacija za preispitivanje (pravnu zaštitu)

Informacije o obavijesti

Identifikacijska oznaka / verzija obavijesti: c5a1f532-f8d3-42ee-93f6-6bbb70052554 - 01
Vrsta obrasca: Nadmetanje
Vrsta obavijesti: Obavijest o nadmetanju ili koncesiji – standardni režim
Podvrsta obavijesti: 16
Datum slanja obavijesti: 03/06/2026 10:38:12 (UTC+00:00) zapadnoeuropsko vrijeme, GMT
Datum e-pošiljateljeva slanja obavijesti: 03/06/2026 12:01:28 (UTC+00:00) zapadnoeuropsko vrijeme, GMT
Jezici na kojima je ova obavijest službeno dostupna: engleski
Broj objave obavijesti: 384787-2026
Broj izdanja SL S-a: 106/2026
Datum objave: 04/06/2026